

Write your name here

Surname

Other names

**Edexcel**  
**International GCSE**

Centre Number

--	--	--	--	--

Candidate Number

--	--	--	--

# Chinese

## Paper 2: Reading and Writing

Thursday 16 May 2013 – Afternoon  
**Time: 1 hour 30 minutes**

Paper Reference

**4CN0/02**

**You do not need any other materials.**

Total Marks

### Instructions

- Use **black** ink or ball-point pen.
- **Fill in the boxes** at the top of this page with your name, centre number and candidate number.
- On page 2 indicate which set of questions you intend to work from, either **TRADITIONAL** or **SIMPLIFIED** characters.
- Answer **all** questions.
- Answer the questions in the spaces provided  
– *there may be more space than you need.*
- You must **not** use a dictionary.

### Information

- The total mark for this paper is 60.
- The marks for **each** question are shown in brackets  
– *use this as a guide as to how much time to spend on each question.*

### Advice

- Read each question carefully before you start to answer it.
- Keep an eye on the time.
- Try to answer every question.
- Check your answers if you have time at the end.

Turn over ►

P42163A

©2013 Pearson Education Ltd.

1/1/1/1/1/1/1/1/



**PEARSON**

**Use of Chinese Characters**

**All passages and questions are printed twice**, once in traditional/full characters and once in simplified characters.

Questions in traditional/full characters begin on page 3.

Questions in simplified characters begin on page 15.

**You may work from whichever version you wish.** Please indicate which set of questions you intend to work from by putting a cross in one box below:

TRADITIONAL/FULL 繁體字	<input type="checkbox"/>
SIMPLIFIED 简体字	<input type="checkbox"/>



繁體字

**TRADITIONAL/FULL CHARACTER VERSION**

(Simplified Character Version begins on page 15)



TRADITIONAL/FULL CHARACTERS

Answer ALL questions.

Some questions must be answered with a cross in a box ☒. If you change your mind about an answer, put a line through the box ☒ and then mark your new answer with a cross ☒.

Section A

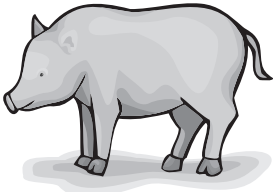
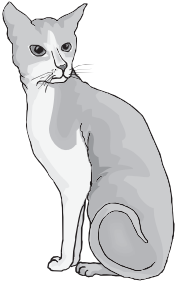

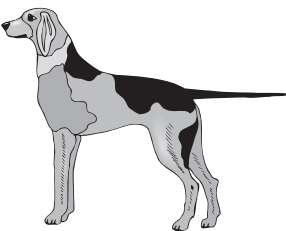
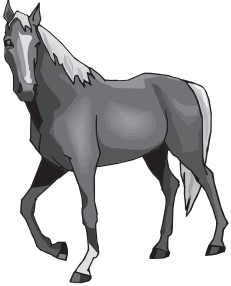
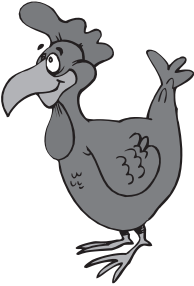
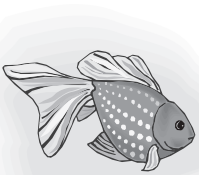
Part One

1 動物

農場裏有什麼動物？在正確的空格內打 ☒。

What animals are there on the farm? Put a ☒ in the correct box.

	A	B	C	D	E	F	G
例：豬	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(i) 雞	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(ii) 魚	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(iii) 貓	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(iv) 馬	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(v) 狗	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

<p><b>A</b></p> 	<p><b>B</b></p> 	<p><b>C</b></p> 	<p><b>D</b></p> 
<p><b>E</b></p> 	<p><b>F</b></p> 	<p><b>G</b></p> 	

(Total for Question 1 = 5 marks)



TRADITIONAL/FULL CHARACTERS

2 電視節目

今天有什麼電視節目？在正確的空格內打 ☒。

What television programmes are on today? Put a ☒ in the correct box.

	A 運 動 節 目	B 旅 遊 節 目	C 音 樂 節 目	D 新 聞 節 目	E 學 習 節 目	F 兒 童 節 目	G 做 菜 節 目
例：世界大事	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(i) 一起學中文	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(ii) 媽媽教做飯	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(iii) 去中國旅行	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(iv) 足球比賽	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(v) 唱歌表演	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(Total for Question 2 = 5 marks)



TRADITIONAL/FULL CHARACTERS

3 瑪麗找筆友

Mali is looking for a pen-pal.

我叫瑪麗，我家住在英國倫敦。我爸爸是英國人，我媽媽是法國人。

我今年十五歲。我是中學生，上十一年級。我很喜歡畫畫，對中國畫很有興趣。

我的愛好是學習外語，學中文已經三年了。我明年要去北京和上海，所以想找一個中學生做筆友，我們可以上網聊天。

在正確的空格內打 ☒。

Put a ☒ in the correct box.

例：瑪麗是哪裏人？

A	B	C
北京	倫敦	香港
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(i) 瑪麗上幾年級？

A	B	C
10	11	12
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(ii) 她喜歡做什麼？

A	B	C
看書	畫畫	聽音樂
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>



TRADITIONAL/FULL CHARACTERS

(iii) 她學什麼外語？

<b>A</b> 漢語	<b>B</b> 日語	<b>C</b> 法語
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(iv) 她找什麼樣的筆友？

<b>A</b> 小學生	<b>B</b> 中學生	<b>C</b> 大學生
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(v) 她要和筆友做什麼？

<b>A</b> 發電子郵件	<b>B</b> 打電話	<b>C</b> 上網聊天
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(Total for Question 3 = 5 marks)







TRADITIONAL/FULL CHARACTERS

Section B

Part One

5 閱讀下面的短文：中秋節

Read the following passage about the Mid-Autumn Festival.

我是王力。

下個星期三是中秋節。這是最喜歡的中國節日。我爸爸每年帶我們去中國餐館吃飯，今年也一樣。我媽媽在中國超級市場買月餅。

中秋節晚上的月亮很美，我和家人晚飯以後去公園看月亮。我請我的朋友一起去。我們會帶月餅和水果。

根據對話，選擇五個正確的答案，在空格內打 。

Put a  next to the **five** correct statements, according to the text.

例：中秋節是下個星期三。	<input checked="" type="checkbox"/>
A 王力喜歡的中國節日是春節。	<input type="checkbox"/>
B 王力的爸爸會帶全家去吃飯。	<input type="checkbox"/>
C 在中國超市裏可以買月餅。	<input type="checkbox"/>
D 爸爸在中國餐館買月餅。	<input type="checkbox"/>
E 中秋晚上的月亮很漂亮。	<input type="checkbox"/>
F 他們晚飯以前去看月亮。	<input type="checkbox"/>
G 王力一家人去公園看月亮。	<input type="checkbox"/>
H 王力和朋友要到山上去看月亮。	<input type="checkbox"/>
I 他們要帶水果。	<input type="checkbox"/>
J 他們會帶汽水。	<input type="checkbox"/>

(Total for Question 5 = 5 marks)



TRADITIONAL/FULL CHARACTERS

Section B

Part Two

6 閱讀這篇文章：愛丁堡動物園的大熊貓。

Read the following article about the pandas in Edinburgh Zoo.

最近，兩隻八歲的大熊貓坐飛機來到愛丁堡動物園。

英國已經二十年沒有大熊貓了，所以很多父母帶孩子去看大熊貓。因為參觀的人數太多，所以每個人看熊貓的時間只有二十分鐘。

動物園的門票是十五鎊。看大熊貓是免費的，不過，要上網訂參觀的時間。在動物園的商店裏，也可以買到大熊貓的紀念品。

要是你沒有機會去愛丁堡動物園，可以去動物園的網站，看看大熊貓每天的生活。

用中文回答下面的問題，你不必寫完整的句子。

Answer the questions **in Chinese characters** according to the text. You do not have to write full sentences.

(a) 愛丁堡動物園的大熊貓多少歲？ (1)

(b) 大熊貓怎麼來愛丁堡動物園？ (1)

(c) 英國已經有多少年沒有大熊貓了？ (1)



TRADITIONAL/FULL CHARACTERS

(d) 每個人的參觀時間是多久？為什麼？ (2)

(e) 動物園的門票多少錢？ (1)

(f) 想看大熊貓的人，應該上網做什麼？ (1)

(g) 在動物園的商店裏可以買到什麼？ (1)

(h) 如果不能去動物園看大熊貓，你可以怎麼做？ (2)

5 additional marks are available for the quality of Chinese in your answers

(Total for Question 6 = 15 marks)

TOTAL FOR SECTION B = 20 MARKS



TRADITIONAL/FULL CHARACTERS

Section C

7 從下列三個題目中，選擇其中一個，用中文寫一篇 100 – 150 個字的文章。

Choose **ONE** of the following tasks and write about 100 – 150 **Chinese characters**.

(a) 寫一封信給你的朋友，說說你喜歡的課外活動：

- 你喜歡哪些課外活動？
- 你什麼時候做這些活動？
- 和誰一起做？
- 你為什麼喜歡這些活動？

(15)

(b) 寫一篇文章說說你喜歡吃的東西：

- 你喜歡吃什麼？
- 在哪兒可以吃到？
- 為什麼喜歡吃？
- 你喜歡做飯嗎？為什麼？

(15)

(c) 寫一篇文章說說你的旅行：

- 你和誰去旅行？
- 你去過什麼地方？
- 你在那裏做些什麼？
- 你喜歡你的旅行嗎？為什麼？

(15)





**TRADITIONAL/FULL CHARACTERS**

Handwriting practice area consisting of 20 horizontal dotted lines.

**(Total for Question 7 = 15 marks)**

**TOTAL FOR SECTION C = 15 MARKS  
TOTAL FOR PAPER = 60 MARKS**



# 简体字

## **SIMPLIFIED CHARACTER VERSION**

(Traditional/Full Character Version begins on page 3)



**SIMPLIFIED CHARACTERS**

**Answer ALL questions.**

**Some questions must be answered with a cross in a box ☒. If you change your mind about an answer, put a line through the box ☒ and then mark your new answer with a cross ☒.**

**Section A**

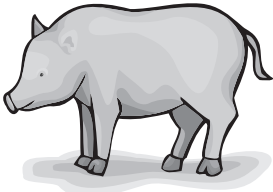


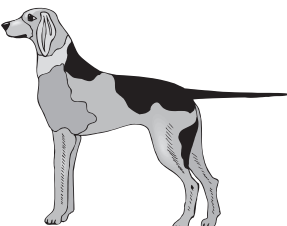
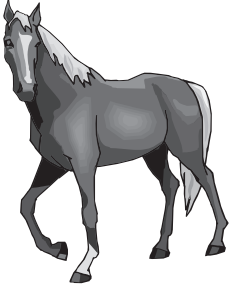
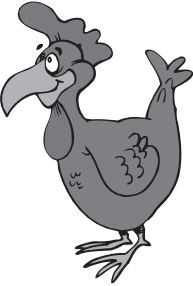
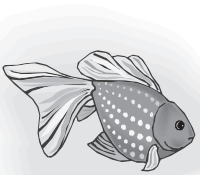
**Part One**

**1 动物**

农场里有什么动物？在正确的空格内打 ☒。

What animals are there on the farm? Put a ☒ in the correct box.

	A	B	C	D	E	F	G
例: 猪	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(i) 鸡	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(ii) 鱼	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(iii) 猫	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(iv) 马	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(v) 狗	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

<p><b>A</b></p> 	<p><b>B</b></p> 	<p><b>C</b></p> 	<p><b>D</b></p> 
<p><b>E</b></p> 	<p><b>F</b></p> 	<p><b>G</b></p> 	

**(Total for Question 1 = 5 marks)**





SIMPLIFIED CHARACTERS

2 电视节目

今天有什么电视节目？在正确的空格内打 ☒。

What television programmes are on today? Put a ☒ in the correct box.

	A 运 动 节 目	B 旅 游 节 目	C 音 乐 节 目	D 新 闻 节 目	E 学 习 节 目	F 儿 童 节 目	G 做 菜 节 目
例: 世界大事	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(i) 一起学中文	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(ii) 妈妈教做饭	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(iii) 去中国旅行	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(iv) 足球比赛	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(v) 唱歌表演	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(Total for Question 2 = 5 marks)



SIMPLIFIED CHARACTERS

3 玛丽找笔友

Mali is looking for a pen-pal.

我叫玛丽，我家住在英国伦敦。我爸爸是英国人，我妈妈是法国人。

我今年十五岁。我是中学生，上十一年级。我很喜欢画画，对中国画很有兴趣。

我的爱好是学习外语，学中文已经三年了。我明年要去北京和上海，所以想找一个中学生做笔友，我们可以上网聊天。

在正确的空格内打 ☒。

Put a ☒ in the correct box.

例: 玛丽是哪里人?

<b>A</b>	<b>B</b>	<b>C</b>
北京	伦敦	香港
<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(i) 玛丽上几年级?

<b>A</b>	<b>B</b>	<b>C</b>
10	11	12
<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(ii) 她喜欢做什么?

<b>A</b>	<b>B</b>	<b>C</b>
看书	画画	听音乐
<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>



SIMPLIFIED CHARACTERS

(iii) 她学什么外语?

<b>A</b> 汉语	<b>B</b> 日语	<b>C</b> 法语
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(iv) 她找什么样的笔友?

<b>A</b> 小学生	<b>B</b> 中学生	<b>C</b> 大学生
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(v) 她要和笔友做什么?

<b>A</b> 发电子邮件	<b>B</b> 打电话	<b>C</b> 上网聊天
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

(Total for Question 3 = 5 marks)





SIMPLIFIED CHARACTERS

Section B

Part One

5 阅读下面的短文：中秋节

Read the following passage about the Mid-Autumn Festival.

我是王力。

下个星期三是中秋节。这是我最喜欢的中国节日。我爸爸每年带我们去中国餐馆吃饭，今年也一样。我妈妈在中国超级市场买月饼。

中秋节晚上的月亮很美，我和家人晚饭以后去公园看月亮。我请我的朋友一起去。我们会带月饼和水果。

根据对话，选择五个正确的答案，在空格内打 。

Put a  next to the **five** correct statements, according to the text.

例：中秋节是下个星期三。	<input checked="" type="checkbox"/>
A 王力喜欢的中国节日是春节。	<input type="checkbox"/>
B 王力的爸爸会带全家去吃饭。	<input type="checkbox"/>
C 在中国超市里可以买月饼。	<input type="checkbox"/>
D 爸爸在中国餐馆买月饼。	<input type="checkbox"/>
E 中秋晚上的月亮很漂亮。	<input type="checkbox"/>
F 他们晚饭以前去看月亮。	<input type="checkbox"/>
G 王力一家人去公园看月亮。	<input type="checkbox"/>
H 王力和朋友要到山上去看月亮。	<input type="checkbox"/>
I 他们要带水果。	<input type="checkbox"/>
J 他们会带汽水。	<input type="checkbox"/>

(Total for Question 5 = 5 marks)



SIMPLIFIED CHARACTERS

Section B

Part Two

6 阅读这篇文章：爱丁堡动物园的大熊猫。

Read the following article about the pandas in Edinburgh Zoo.

最近，两只八岁的大熊猫坐飞机来到爱丁堡动物园。

英国已经二十年没有大熊猫了，所以很多父母带孩子去看大熊猫。因为参观的人数太多，所以每个人看熊猫的时间只有二十分钟。

动物园的门票是十五镑。看大熊猫是免费的，不过，要上网订参观的时间。在动物园的商店里，也可以买到大熊猫的纪念品。

要是你没有机会去爱丁堡动物园，可以去动物园的网站，看看大熊猫每天的生活。

用中文回答下面的问题，你不必写完整的句子。

Answer the questions **in Chinese characters** according to the text. You do not have to write full sentences.

(a) 爱丁堡动物园的大熊猫多少岁? (1)

(b) 大熊猫怎么来爱丁堡动物园? (1)

(c) 英国已经有多少年没有大熊猫了? (1)



**SIMPLIFIED CHARACTERS**

(d) 每个人的参观时间是多久? 为什么? (2)

(e) 动物园的门票多少钱? (1)

(f) 想看大熊猫的人, 应该上网做什么? (1)

(g) 在动物园的商店里可以买到什么? (1)

(h) 如果不能去动物园看大熊猫, 你可以怎么做? (2)

**5 additional marks are available for the quality of Chinese in your answers**

**(Total for Question 6 = 15 marks)**

**TOTAL FOR SECTION B = 20 MARKS**



SIMPLIFIED CHARACTERS

Section C

7 从下列三个题目中，选择其中一个，用中文写一篇 100 – 150 个字的文章。

Choose **ONE** of the following tasks and write about 100 – 150 **Chinese characters**.

(a) 写一封信给你的朋友，说说你喜欢的课外活动:

- 你喜欢哪些课外活动?
- 你什么时候做这些活动?
- 和谁一起做?
- 你为什么喜欢这些活动?

(15)

(b) 写一篇文章说说你喜欢吃的东西:

- 你喜欢吃什么?
- 在哪儿可以吃到?
- 为什么喜欢吃?
- 你喜欢做饭吗? 为什么?

(15)

(c) 写一篇文章说说你的旅行:

- 你和谁去旅行?
- 你去过什么地方?
- 你在那里做些什么?
- 你喜欢你的旅行吗? 为什么?

(15)









**BLANK PAGE**



**BLANK PAGE**

